PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2017/1524

od 5. rujna 2017.

o povlačenju prihvaćanja preuzete obveze za dva proizvođača izvoznika na temelju Provedbene odluke 2013/707/EU o potvrdi prihvaćanja preuzete obveze u vezi s antidampinškim i antisubvencijskim mjerama koje se odnose na uvoz kristalnih silicijskih fotonaponskih modula i ključnih elemenata (tj. ćelija) podrijetlom ili poslanih iz Narodne Republike Kine za vrijeme primjene konačnih mjera

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije („Ugovor”),

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2016/1036 Europskog parlamenta i Vijeća od 8. lipnja 2016. o zaštiti od dampinškog uvoza iz zemalja koje nisu članice Europske unije ([1]) („Osnovna antidampinška uredba”), a posebno njezin članak 8.,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2016/1037 Europskog parlamenta i Vijeća od 8. lipnja 2016. o zaštiti od subvencioniranog uvoza iz zemalja koje nisu članice Europske unije ([2]) („Osnovna antisubvencijska uredba”), a posebno njezin članak 13.,

Uzimajući u obzir Provedbenu uredbu Vijeća (EU) br. 1238/2013 od 2. prosinca 2013. o uvođenju konačne antidampinške pristojbe i konačnoj naplati privremene pristojbe na uvoz kristalnih silicijskih fotonaponskih modula i ključnih elemenata (tj. ćelija) podrijetlom ili poslanih iz Narodne Republike Kine ([3]), a posebno njezin članak 3.

Uzimajući u obzir Provedbenu uredbu Komisije (EU) 2017/367 od 1. ožujka 2017. o uvođenju konačne kompenzacijske pristojbe na uvoz kristalnih silicijskih fotonaponskih modula i ključnih elemenata (tj. ćelija) podrijetlom ili poslanih iz Narodne Republike Kine nakon revizije zbog predstojećeg isteka mjera u skladu s člankom 11. stavkom 2. Uredbe (EU) 2016/1036 Europskog parlamenta i Vijeća i o prekidu ispitnog postupka djelomične privremene revizije u skladu s člankom 11. stavkom 3. Uredbe (EU) 2016/1036 ([4]), a posebno njezin članak 2.

Uzimajući u obzir Provedbenu uredbu Vijeća (EU) br. 1239/2013 od 2. prosinca 2013. o uvođenju konačne kompenzacijske pristojbe na uvoz kristalnih silicijskih fotonaponskih modula i ključnih elemenata (tj. ćelija) podrijetlom ili poslanih iz Narodne Republike Kine ([5]), a posebno njezin članak 2.

Uzimajući u obzir Provedbenu uredbu Komisije (EU) 2017/366 od 1. ožujka 2017. o uvođenju konačne kompenzacijske pristojbe na uvoz kristalnih silicijskih fotonaponskih modula i ključnih elemenata (tj. ćelija) podrijetlom ili poslanih iz Narodne Republike Kine nakon revizije zbog predstojećeg isteka mjera u skladu s člankom 18. stavkom 2. Uredbe (EU) 2016/1037 Europskog parlamenta i Vijeća i o prekidu ispitnog postupka djelomične privremene revizije u skladu s člankom 19. stavkom 3. Uredbe (EU) 2016/1037 ([6]), a posebno njezin članak 2.

nakon obavješćivanja država članica,

budući da:

A. PREUZETA OBVEZA I DRUGE POSTOJEĆE MJERE

(1) Uredbom (EU) br. 513/2013 ([7]) Europska komisija („Komisija”) uvela je privremenu antidampinšku pristojbu na uvoz u Europsku uniju („Unija”) kristalnih silicijskih fotonaponskih modula („moduli”) i ključnih elemenata (tj. ćelija i pločica) podrijetlom ili poslanih iz Narodne Republike Kine („NRK”).

([1]) SL L 176, 30.6.2016., str. 21.
([2]) SL L 176, 30.6.2016., str. 55.
([3]) SL L 325, 5.12.2013., str. 1.
([4]) SL L 56, 3.3.2017., str. 131.
([5]) SL L 325, 5.12.2013., str. 66.
([6]) SL L 56, 3.3.2017., str. 1.
([7]) SL L 152, 5.6.2013., str. 5.

(2) Skupina proizvođača izvoznika ovlastila je Kinesku gospodarsku komoru za uvoz i izvoz strojeva i elektroničkih proizvoda („CCCME") da u njihovo ime Komisiji predloži preuzimanje obveze u vezi s cijenama, što je ona i učinila. Iz uvjeta te ponude za preuzimanje obveze u vezi s cijenama jasno je da je riječ o paketu pojedinačnih obveza u vezi s cijenama za svakog pojedinačnog proizvođača izvoznika kojim, zbog praktičnosti upravljanja, koordinira CCCME.

(3) Odlukom 2013/423/EU ([1]) Komisija je prihvatila tu preuzetu obvezu u vezi s cijenama u pogledu privremene antidampinške pristojbe. Uredbom (EU) br. 748/2013 ([2]) Komisija je izmijenila Uredbu (EU) br. 513/2013 radi uvođenja tehničkih izmjena potrebnih zbog prihvaćanja preuzete obveze u pogledu privremene antidampinške pristojbe.

(4) Provedbenom uredbom (EU) br. 1238/2013 Vijeće je uvelo konačnu antidampinšku pristojbu na uvoz u Uniju modula i ćelija podrijetlom ili poslanih iz NRK-a („predmetni proizvodi"). Provedbenom uredbom (EU) br. 1239/2013 Vijeće je uvelo i konačnu kompenzacijsku pristojbu na uvoz predmetnih proizvoda u Uniju.

(5) Nakon obavijesti o izmijenjenoj verziji preuzete obveze u vezi s cijenama koju je dostavila skupina proizvođača izvoznika („proizvođači izvoznici") zajedno s CCCME-om, Provedbenom odlukom 2013/707/EU ([3]) Komisija je potvrdila prihvaćanje preuzete obveze u vezi s cijenama kako je izmijenjena („preuzeta obveza") za razdoblje primjene konačnih mjera. U Prilogu toj odluci navedeni su proizvođači izvoznici za koje je prihvaćena preuzeta obveza, među ostalim:

(a) društvo Alternative Energy (AE) Solar Co. Ltd, obuhvaćeno dodatnom oznakom TARIC: B799 („AE Solar")

(b) društvo Wuxi Saijing Solar Co. Ltd, obuhvaćeno dodatnom oznakom TARIC: B890 („Wuxi Saijing").

(6) Provedbenom odlukom 2014/657/EU ([4]) Komisija je prihvatila prijedlog proizvođačâ izvoznika i CCCME-a za pojašnjenja u pogledu provedbe preuzete obveze za predmetne proizvode obuhvaćene preuzetom obvezom, to jest module i ćelije podrijetlom ili poslane iz NRK-a, trenutačno razvrstane u oznake KN ex 8541 40 90 (oznake TARIC 8541 40 90 21, 8541 40 90 29, 8541 40 90 31 i 8541 40 90 39), koje proizvode proizvođači izvoznici („obuhvaćeni proizvod"). Antidampinške i kompenzacijske pristojbe iz uvodne izjave 4. i preuzeta obveza dalje u tekstu zajednički se nazivaju „mjere".

(7) Provedbenom uredbom (EU) 2015/866 ([5]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za tri proizvođača izvoznika.

(8) Provedbenom uredbom (EU) 2015/1403 ([6]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za još jednog proizvođača izvoznika.

(9) Provedbenom uredbom (EU) 2015/2018 ([7]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za dva proizvođača izvoznika.

(10) Obaviješću o pokretanju postupka objavljenom 5. prosinca 2015. u *Službenom listu Europske unije* ([8]) Komisija je pokrenula ispitni postupak revizije zbog predstojećeg isteka antidampinških mjera.

(11) Obaviješću o pokretanju postupka objavljenom 5. prosinca 2015. u *Službenom listu Europske unije* ([9]) Komisija je pokrenula ispitni postupak revizije zbog predstojećeg isteka kompenzacijskih mjera.

(12) Obaviješću o pokretanju postupka objavljenom 5. prosinca 2015. u *Službenom listu Europske unije* ([10]) Komisija je pokrenula i djelomičnu privremenu reviziju antidampinških i kompenzacijskih mjera.

([1]) SL L 209, 3.8.2013., str. 26.
([2]) SL L 209, 3.8.2013., str. 1.
([3]) SL L 325, 5.12.2013., str. 214.
([4]) SL L 270, 11.9.2014., str. 6.
([5]) SL L 139, 5.6.2015., str. 30.
([6]) SL L 218, 19.8.2015., str. 1.
([7]) SL L 295, 12.11.2015., str. 23.
([8]) SL C 405, 5.12.2015., str. 8.
([9]) SL C 405, 5.12.2015., str. 20.
([10]) SL C 405, 5.12.2015., str. 33.

(13) Provedbenom uredbom (EU) 2016/115 ([1]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za još jednog proizvođača izvoznika.

(14) Provedbenom uredbom (EU) 2016/185 ([2]) Komisija je proširila konačnu antidampinšku pristojbu uvedenu Provedbenom uredbom (EU) br. 1238/2013 na uvoz predmetnih proizvoda podrijetlom ili poslanih iz Narodne Republike Kine na uvoz predmetnog proizvoda poslanog iz Malezije i Tajvana, neovisno o tome je li deklariran kao proizvod podrijetlom iz Malezije i Tajvana.

(15) Provedbenom uredbom (EU) 2016/184 ([3]) Komisija je proširila konačnu kompenzacijsku pristojbu uvedenu Provedbenom uredbom (EU) br. 1239/2013 na uvoz predmetnih proizvoda podrijetlom ili poslanih iz Narodne Republike Kine na uvoz predmetnog proizvoda poslanog iz Malezije i Tajvana, neovisno o tome je li deklariran kao proizvod podrijetlom iz Malezije i Tajvana.

(16) Provedbenom uredbom (EU) 2016/1045 ([4]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za još jednog proizvođača izvoznika.

(17) Provedbenom uredbom (EU) 2016/1382 ([5]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za još pet proizvođača izvoznika.

(18) Provedbenom uredbom (EU) 2016/1402 ([6]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za još tri proizvođača izvoznika.

(19) Provedbenom uredbom (EU) 2016/1998 ([7]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za još pet proizvođača izvoznika.

(20) Provedbenom uredbom (EU) 2016/2146 ([8]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za još dva proizvođača izvoznika.

(21) Nakon revizije zbog predstojećeg isteka mjera i privremene revizije iz uvodnih izjava 10. do 12. Komisija je provedbenim uredbama (EU) 2017/366 i (EU) 2017/367 zadržala mjere na snazi.

(22) Obaviješću o pokretanju postupka objavljenom 3. ožujka 2017. u *Službenom listu Europske unije* ([9]) Komisija je pokrenula i djelomičnu privremenu reviziju oblika mjera.

(23) Provedbenom uredbom (EU) 2017/454 ([10]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za četiri proizvođača izvoznika.

(24) Provedbenom odlukom (EU) 2017/615 ([11]) Komisija je prihvatila prijedlog skupine proizvođača izvoznika i CCCME-a u pogledu provedbe preuzete obveze.

(25) Provedbenom uredbom (EU) 2017/941 ([12]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za dva proizvođača izvoznika.

(26) Provedbenom uredbom (EU) 2017/1408 ([13]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za još dva proizvođača izvoznika.

(27) Provedbenom uredbom (EU) 2017/1497 ([14]) Komisija je povukla prihvaćanje preuzete obveze za jednog proizvođača izvoznika.

([1]) SL L 23, 29.1.2016., str. 47.
([2]) SL L 37, 12.2.2016., str. 76.
([3]) SL L 37, 12.2.2016., str. 56.
([4]) SL L 170, 29.6.2016., str. 5.
([5]) SL L 222, 17.8.2016., str. 10.
([6]) SL L 228, 23.8.2016., str. 16.
([7]) SL L 308, 16.11.2016., str. 8.
([8]) SL L 333, 8.12.2016., str. 4.
([9]) SL C 67, 3.3.2017., str. 16.
([10]) SL L 71, 16.3.2017., str. 5.
([11]) SL L 86, 31.3.2017., str. 14.
([12]) SL L 142, 2.6.2017., str. 43.
([13]) SL L 201, 2.8.2017., str. 3.
([14]) SL L 218, 24.8.2017., str. 10.

B. UVJETI PREUZETE OBVEZE

(28) Proizvođači izvoznici složili su se, među ostalim, da neće prodavati obuhvaćeni proizvod prvom nezavisnom kupcu u Uniji po cijeni nižoj od određene najniže uvozne cijene, u okviru povezane godišnje razine uvoza u Uniju („godišnja razina") utvrđene preuzetom obvezom. Najniža uvozna cijena određena je na temelju novčanog ekvivalenta. Ako uvjet plaćanja nije novčani ekvivalent, pri usporedbi sukladnosti s najnižom uvoznom cijenom od vrijednosti računa odbija se određeni iznos.

(29) Proizvođači izvoznici dogovorili su se i da će obuhvaćeni proizvod prodavati samo putem izravne prodaje. Za potrebe preuzete obveze izravna se prodaja definira kao prodaja prvom nezavisnom kupcu u Uniji ili putem povezane strane u Uniji navedene u preuzetoj obvezi.

(30) U preuzetoj se obvezi u obliku popisa koji nije konačan također objašnjava što se smatra kršenjem preuzete obveze. Taj popis posebno uključuje sklapanje kompenzacijskih dogovora s kupcima i sudjelovanje u sustavu trgovanja koji dovodi do rizika izbjegavanja mjera. Taj popis uključuje i transakcije neizravne prodaje Uniji koje su izvršila društva koja nisu navedena u preuzetoj obvezi. Osim toga, navođenje obmanjujućih opisa karakteristika modulâ također se smatra kršenjem.

(31) Osim toga, na temelju preuzete obveze proizvođači izvoznici dužni su Komisiji svaka tri mjeseca dostaviti detaljne podatke o svakoj izvoznoj prodaji i daljnjoj prodaji u Uniju („tromjesečna izvješća"). Time se podrazumijeva da podatci dostavljeni u tim tromjesečnim izvješćima moraju biti potpuni i točni te da su prijavljene transakcije potpuno u skladu s uvjetima preuzete obveze. Izvješćivanje o daljnjoj prodaji u Uniju posebna je obveza ako se obuhvaćeni proizvod prodaje prvom nezavisnom kupcu putem povezanog uvoznika. Komisija jedino na temelju tih izvješća može pratiti je li preprodajna cijena povezanog uvoznika prvom nezavisnom kupcu u skladu s najnižom uvoznom cijenom.

(32) Proizvođač izvoznik odgovoran je za kršenje preuzete obveze koje počini bilo koje od njegovih povezanih društava bez obzira na to je li to društvo navedeno u preuzetoj obvezi.

(33) Proizvođači izvoznici nadalje su se obvezali da će se s Komisijom savjetovati o svim tehničkim ili drugim poteškoćama ili pitanjima koji se mogu pojaviti tijekom provedbe preuzete obveze.

C. PRAĆENJE PROIZVOĐAČA IZVOZNIKA

(34) Prateći poštovanje preuzete obveze Komisija je provjerila podatke koje su dostavila društva AE Solar i Wuxi Saijing, a koji se odnose na preuzetu obvezu. Komisija je provjerila i javno dostupne podatke o korporativnoj strukturi društva AE Solar.

(35) Komisija je zatražila i pomoć i primila dokaze od carinskih tijela jedne države članice na temelju članka 8. stavka 9. i članka 14. stavka 7. Osnovne antidampinške uredbe i članka 13. stavka 9. te članka 24. stavka 7. Osnovne antisubvencijske uredbe.

(36) Nalazi navedeni u uvodnim izjavama 37. do 42. odnose se na probleme utvrđene za društva AE Solar i Wuxi Saijing, koji Komisiju obvezuju da povuče prihvaćanje preuzete obveze za ta dva proizvođača izvoznika.

D. RAZLOZI ZA POVLAČENJE PRIHVAĆANJA PREUZETE OBVEZE

(a) AE Solar

(37) U svojim tromjesečnim izvješćima društvo AE Solar prijavilo je nekoliko transakcija obuhvaćenog proizvoda jednom navodno nepovezanom uvozniku u Uniju i izdalo račune na temelju preuzete obveze. Na temelju informacija dostupnih Komisiji uvoznik uključen u te transakcije ipak je bio povezan s društvom AE Solar. Naziv navodno nepovezanog uvoznika u Uniju gotovo je identičan nazivu društva AE Solar, ta društva imaju jednaku strukturu *web*-adrese i jednaki logotip. Osim toga, *web*-stranica navodno nepovezanog uvoznika upućuje na njegovo mjesto proizvodnje u Aziji. Internetska adresa za kontakt direktora prodaje društva AE Solar automatski prebacuje na *web*-mjesto navodno nepovezanog uvoznika u Uniji te time upućuje da je ta strana povezana s

društvom AE Solar, na temelju članka 127. stavka 1. točke (a) Provedbene uredbe Komisije(EU) 2015/2447 ([1]) („Provedbeni akt Carinskog zakonika Unije"). Međutim, u svojim je tromjesečnim izvješćima društvo AE Solar upotrijebilo broj kupca dodijeljen navedenom navodno nepovezanom uvozniku za iskazivanje prodaje drugom kupcu u Uniji, čime je doveo u pitanje točnost izvješća kako je navedeno u uvodnoj izjavi 30. Osim toga, javno dostupne informacije upućuju na to da je i taj drugi kupac u Uniji povezana stranka društva AE Solar. Ime prodajnog kontakta tog kupca u Uniji jednako je imenu direktora prodaje društva AE Solar, stoga je povezan s društvom AE Solar na temelju članka 127. stavka 1. točke (a) Provedbenog akta Carinskog zakonika Unije. Budući da ni jedan od tih uvoznika nije naveden kao povezana strana u preuzetoj obvezi, društvo AE Solar prekršilo je uvjete preuzete obveze opisane u uvodnim izjavama 28. do 30.

(38) Ni jedna transakcija daljnje prodaje povezanih uvoznika nije prijavljena Komisiji. Stoga je društvo AE Solar prekršilo i uvjete preuzete obveze opisane u uvodnim izjavama 31. i 32.

(b) Wuxi Saijing

(39) Prema dokazima dobivenima od carinskih tijela društvo Wuxi Saijing uspostavilo je sustav trgovine s jednim nepovezanim uvoznikom od stupanja na snagu preuzete obveze u svrhu prodaje solarnih modula ispod najniže uvozne cijene. Društvo Wuxi Saijing tom je kupcu izdavalo račune na temelju preuzete obveze uz primjenu najniže uvozne cijene i kupac je najprije plaćao nominalnu vrijednost za te transakcije društvu Wuxi Saijing.

(40) Međutim društvo Wuxi Saijing i njegov nepovezani kupac iz uvodne izjave 39. u paralelno vođenoj evidenciji prodaje bilježili su razliku između nominalne vrijednosti na računima koji su bili u skladu s preuzetom obvezom i stvarnih prodajnih cijena, pri čemu su stvarne prodajne cijene bile sustavno ispod najniže uvozne cijene. Društvo Wuxi Saijing nadoknađivalo je svom nepovezanom kupcu razliku između nominalne vrijednosti i stvarne prodajne cijene kroz plaćanje privatnih računa. Takva praksa smatra se kršenjem uvjeta preuzetih obveza opisanih u uvodnim izjavama 28. i 30.

(41) Društvo Wuxi Saijing prekršilo je i obveze izvješćivanja iz uvodne izjave 31. time što nije izvijestilo o prethodno navedenim koristima koje je odobrilo svom nepovezanom kupcu.

(42) Prema dokazima primljenima od carinskih tijela društvo Wuxi Saijing naposljetku je izdalo nekoliko računa na temelju preuzete obveze za module kojima su bili pridodani tzv. optimizatori. Ti se proizvodi mogu razvrstati u oznaku KN ex 8501 31 00 i nisu obuhvaćeni preuzetom obvezom. Društvo Wuxi Saijing te je proizvode bilo deklariralo kao solarne ploče u oznaci KN ex 8541 40 90 i dobilo potvrde o izvoznoj obvezi za te proizvode. Takva praksa također se smatra kršenjem preuzete obveze kako je opisano u uvodnoj izjavi 30. jer su karakteristike proizvoda bile opisane na obmanjujući način.

E. NEVALJANOST RAČUNA NA TEMELJU PREUZETE OBVEZE

(43) Transakcije neizravne prodaje koje je izvršilo društvo AE Solar povezane su sa sljedećim računima na temelju preuzete obveze:

Broj trgovačkog računa uz robu koja podliježe preuzetoj obvezi	Datum
AE-20150703-AE	20.7.2015.
AE-20151026-AE	14.11.2015.
PRAF02316001-1	31.3.2016.
AE-20160513-AE	1.6.2016.
AE-20160530-AE	15.6.2016.
PRAF02316001-2	22.4.2016.
AE2017051002	15.5.2017.

([1]) SL L 343, 29.12.2015., str. 558.

(44) Transakcije prodaje koje je izvršilo društvo Wuxi Saijing nepovezanom kupcu iz uvodne izjave 39. povezane su sa sljedećim računima na temelju preuzete obveze:

Broj trgovačkog računa uz robu koja podliježe preuzetoj obvezi	Datum
PI-EC130821KR	21.8.2013.
PI-EC130924KR	24.9.2013.
PI-EC130909KR-1	9.9.2013.
PI-EC130909KR-2	9.9.2013.
PI-EC130930KR	24.10.2013.
PI-EC131008KR	4.11.2013.
PI-EC140222KR	4.3.2014.
PI-EC140114KR	22.1.2014.
PI-EC140207KR	4.3.2014.
PI-EC140513KR	18.6.2014.
PI-EC140416KR	24.4.2014.
PI-EC140919KR	23.9.2014.
PI-EC140623KR	8.7.2014.
PI-EC140821KR	8.9.2014.
PI-EC140714KR	23.7.2014.
PI-EC140804KR	25.8.2014.
PI-EC140919KR-M	30.10.2014.
PI-EC140925KR	11.10.2014.
PI-EC150319KR-1	24.3.2015.
PI-EC150113KR-55	30.1.2015.
PI-EC150326KR	26.3.2015.
PI-EC150319KR-2R	24.3.2015.
PI-EC150109KR	16.1.2015.
PI-EC150113KR-57	16.3.2015.
PI-EC150429KR-1	2.6.2015.
PI-EC150429KR-2	2.6.2015.
PI-EC150113KR-57R	26.5.2015.
PI-EC150617KR	7.8.2015.

Broj trgovačkog računa uz robu koja podliježe preuzetoj obvezi	Datum
PI-EC15813KR	6.9.2015.
PI-EC150907KR	11.11.2015.
PI-EC15831KR	12.10.2015.
PI-EC151013KR	11.11.2015.
PI-EC150906KR	1.11.2015.
PI-EC150918KR	11.11.2015.
PI-EC150930KR	1.11.2015.
PI-EC151025KR	23.12.2015.
PI-EC160113KR	28.1.2016.
PI-EC151224KR4	18.1.2016.
PI-EC160111KR	16.2.2016.
PI-EC160112KR	16.2.2016.
PI-EC151224KR3	18.1.2016.
PI-EC151224KR2	13.1.2016.
PI-EC160115KR	28.1.2016.
PI-EC160114KR	16.2.2016.
PI-EC160202KR	28.3.2016.
PI-EC151224KR1	13.1.2016.
PI-EC160316KR-R	12.4.2016.
PI-EC160320KR	27.4.2016.
PI-EC160317KR-R	14.4.2016.
PI-EC160401KR2	12.5.2016.
PI-EC160408KR-R	4.5.2016.
PI-EC160318KR-R	22.4.2016.
PI-EC160401KR1	12.5.2016.
PI-EC160407KR-R	4.5.2016.
PI-EC160409KR	31.5.2016.
PI-EC160410KR	7.6.2016.
PI-EC160319KR	25.4.2016.
PI-EC160428KR-1	18.7.2016.

(45) Stoga su u skladu s člankom 3. stavkom 2. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) br. 1238/2013 i člankom 2. stavkom 2. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) br. 1239/2013 ti računi proglašeni nevaljanima. Carinski dug nastao u trenutku prihvaćanja prijave za puštanje u slobodni promet nacionalna carinska tijela trebala bi naplatiti u skladu s člankom 105. stavcima 3. do 6. Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća ([1]) kad stupi na snagu povlačenje preuzete obveze u pogledu dvaju proizvođača izvoznika. Nacionalna carinska tijela nadležna za naplatu pristojbi bit će na odgovarajući način obaviještena.

(46) U tom kontekstu Komisija podsjeća da je u skladu s člankom 3. stavkom 1. točkom (b) u vezi s Prilogom III. točkom 7. Provedbene uredbe (EU) br. 1238/2013, člankom 2. stavkom 1. točkom (b) u vezi s Prilogom III. točkom 7. Provedbene uredbe (EU) 2017/367 i u skladu s člankom 2. stavkom 1. točkom (b) u vezi s Prilogom 2. točkom 7. Provedbene uredbe (EU) br. 1239/2013, člankom 2. stavkom 2. točkom (b) u vezi s Prilogom 2. točkom 7. Provedbene uredbe (EU) 2017/366, uvoz oslobođen pristojbi samo ako su na računu navedeni cijena i mogući rabati za obuhvaćeni proizvod. Ako ti uvjeti nisu ispunjeni, pristojbe se moraju platiti čak i ako Komisija trgovački račun uz robu nije proglasila nevaljanim.

F. PROCJENA IZVEDIVOSTI PREUZETE OBVEZE U CJELINI

(47) U preuzetoj obvezi utvrđeno je da kršenje koje je počinio pojedinačni proizvođač izvoznik ne dovodi automatski do povlačenja prihvaćanja preuzete obveze za sve proizvođače izvoznike. U tom slučaju Komisija treba procijeniti utjecaj takvog kršenja na izvedivost preuzete obveze za sve proizvođače izvoznike i CCCME.

(48) Komisija je stoga procijenila utjecaj kršenja koja su počinila društva AE Solar i Wuxi Saijing na izvedivost preuzete obveze za sve proizvođače izvoznike i CCCME.

(49) Za kršenja su odgovorni isključivo predmetni proizvođači izvoznici; praćenjem nisu otkrivena sustavna kršenja od strane većeg broja proizvođača izvoznika ili CCCME-a.

(50) Komisija je stoga zaključila da nije ugroženo ukupno funkcioniranje preuzete obveze i da nema temelja za povlačenje prihvaćanja preuzete obveze za sve proizvođače izvoznike i CCCME.

G. PISANI PODNESCI I SASLUŠANJA

(51) Zainteresiranim stranama omogućeno je da budu saslušane te da iznesu primjedbe u skladu s člankom 8. stavkom 9. Osnovne antidampinške uredbe i člankom 13. stavkom 9. Osnovne antisubvencijske uredbe. Oba proizvođača izvoznika i dva uvoznika dostavili su svoje primjedbe.

(52) U vezi s društvom AE Solar, navodno nepovezani uvoznik u Uniji potvrdio je povezanost između dva društva, ali je pritom naveo da prvom nezavisnom kupcu u Uniji module ili ćelije nikada nije prodao ispod najniže uvozne cijene. Komisija smatra da je ta povezanost sama po sebi kršenje preuzete obveze i da računi koji se odnose na neizravnu prodaju tom uvozniku nisu izrađeni i iskazani u skladu s preuzetom obvezom. Stoga Komisija odbacuje tu tvrdnju. Nadalje, Komisija primjećuje da računi koje je dostavilo društvo AE Solar ne dokazuju da je u navedenim transakcijama poštovana najniža uvozna cijena zato što računi za preprodaju obuhvaćaju solarne panele i druge proizvode.

(53) Društvo Wuxi Saijing tvrdilo je da nikada nije kompenziralo nepovezanog uvoznika u Uniji i dostavilo je odgovarajući globalni financijski izvještaj vanjskog revizora. Komisija ne može prihvatiti taj globalni financijski izvještaj koji ne sadržava nikakve dodatne dokaze o nedostatku naknade nepovezanom uvozniku, posebno kako bi se opovrgnule tvrdnje i dokazi o naknadama koje je objavilo društvo Wuxi Saijing. Stoga Komisija odbacuje tu tvrdnju.

(54) Društvo Wuxi Saijing i nepovezani uvoznik u Uniji tvrdili su da se proizvodi iz uvodne izjave 42. trebaju razvrstati u oznaku KN ex 8541 40 90 i uputili su na razne tehničke specifikacije. Komisija odbacuje tu tvrdnju jer se razvrstavanje obavlja na temelju deklaracije uvoznika i u nadležnosti je nacionalnih carinskih tijela koje su te proizvede razvrstale u oznaku KN ex 8501 31 00. Prema tome, sva neslaganja u pogledu razvrstavanja proizvoda trebalo bi uputiti izravno nacionalnim carinskim tijelima.

([1]) SL L 269, 10.10.2013., str. 1.

(55) Nepovezani uvoznik društva Wuxi Saijing zatražio je pristup povjerljivim podacima koje su otkrivene društvu Wuxi Saijing. Komisija odbacuje taj zahtjev za pristup podacima jer nepovezani uvoznik ne sudjeluje u preuzetoj obvezi i zato što ti podaci sadržavaju povjerljive poslovne informacije društva Wuxi Saijing.

H. POVLAČENJE PRIHVAĆANJA PREUZETE OBVEZE I UVOĐENJE KONAČNIH PRISTOJBI

(56) Stoga, u skladu s člankom 8. stavkom 9. Osnovne antidampinške uredbe, člankom 13. stavkom 9. Osnovne antisubvencijske uredbe te u skladu s uvjetima preuzete obveze, Komisija je zaključila da bi trebalo povući prihvaćanje preuzete obveze za društva AE Solar i Wuxi Saijing.

(57) Sukladno tomu, u skladu s člankom 8. stavkom 9. Osnovne antidampinške uredbe i člankom 13. stavkom 9. Osnovne antisubvencijske uredbe, konačna antidampinška pristojba uvedena člankom 1. Provedbene uredbe (EU) 2017/367 i konačna kompenzacijska pristojba uvedena člankom 1. Provedbene uredbe (EU) br. 1239/2013 i zadržana na snazi člankom 1. Provedbene uredbe (EU) 2017/366 automatski se primjenjuju na uvoz predmetnog proizvoda podrijetlom ili poslanoga iz NRK-a, koji su proizvela društva AE Solar i Wuxi Saijing, od dana stupanja na snagu ove Uredbe.

(58) Komisija osim toga podsjeća da bi carinska tijela država članica koja imaju naznaka da cijena iskazana na računu izdanom na temelju preuzete obveze ne odgovara stvarno plaćenoj cijeni trebala ispitati je li prekršena obveza o navođenju rabata na računima izdanima na temelju preuzete obveze i je li primijenjena najniža uvozna cijena. Ako zaključe da je ta obveza prekršena ili da nije primijenjena najniža uvozna cijena, carinska tijela država članica trebala bi naplatiti pristojbe. Komisija bi u tim slučajevima, kako bi olakšala rad carinskim tijelima država članica na temelju članka 4. stavka 3. Ugovora, trebala staviti na raspolaganje povjerljivi tekst preuzete obveze i druge informacije o preuzetoj obvezi, isključivo za potrebe nacionalnog postupka.

(59) U informativne svrhe u tablici u Prilogu II. ovoj Uredbi navedeni su proizvođači izvoznici na čiju preuzetu obvezu prihvaćenu Provedbenom odlukom 2013/707/EU ne utječe ova Uredba,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Povlači se prihvaćanje preuzete obveze u odnosu na sljedeća društva:

Naziv trgovačkog društva	Dodatna oznaka TARIC
Alternative Energy (AE) Solar Co. Ltd	B799
Wuxi Saijing Solar Co. Ltd	B890

Članak 2.

1. Računi na temelju preuzete obveze navedeni u Prilogu I. ovoj Uredbi proglašavaju se nevaljanima.

2. Naplaćuju se antidampinške i antisubvencijske pristojbe koje su dospjele u trenutku prihvaćanja carinske deklaracije za puštanje u slobodni promet u skladu s člankom 3. stavkom 2. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) br. 1238/2013 i člankom 2. stavkom 2. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) br. 1239/2013.

Članak 3.

1. Ako carinska tijela imaju naznaka da cijena iskazana na računu koji je na temelju preuzete obveze u skladu s člankom 3. stavkom 1. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) br. 1238/2013, člankom 2. stavkom 1. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) 2017/367, člankom 2. stavkom 1. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) br. 1239/2013

i člankom 2. stavkom 1. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) 2017/366 izdalo neko društvo čija je preuzeta obveza prvobitno prihvaćena Provedbenom odlukom 2013/707/EU ne odgovara plaćenoj cijeni te da je stoga moguće da su ta društva prekršila preuzetu obvezu, carinska tijela mogu, ako je to potrebno za provedbu nacionalnog postupka, zatražiti od Komisije primjerak preuzete obveze i druge informacije za provjeru primjenjive najniže uvozne cijene na dan izdavanja računa na temelju preuzete obveze.

2. Ako se provjerom utvrdi da je plaćena cijena niža od najniže uvozne cijene, naplaćuju se pristojbe koje u tom slučaju dospijevaju u skladu s člankom 8. stavkom 9. Uredbe (EU) 2016/1036 i člankom 13. stavkom 9. Uredbe (EU) 2016/1037.

Ako se provjerom utvrdi da popusti i rabati nisu iskazani na trgovačkom računu, naplaćuju se pristojbe koje u tom slučaju dospijevaju u skladu s člankom 3. stavkom 2. točkom (a) Provedbene uredbe (EU) br. 1238/2013, člankom 2. stavkom 2. točkom (a) Provedbene uredbe (EU) 2017/367, člankom 2. stavkom 2. točkom (a) Provedbene uredbe (EU) br. 1239/2013 i člankom 2. stavkom 2. točkom (a) Provedbene uredbe (EU) 2017/366.

3. Informacije u skladu sa stavkom 1. smiju se upotrijebiti samo u svrhu naplate pristojbi u skladu s člankom 3. stavkom 2. točkom (a) Provedbene uredbe (EU) br. 1238/2013, člankom 2. stavkom 2. točkom (a) Provedbene uredbe (EU) 2017/367, člankom 2. stavkom 2. točkom (a) Provedbene uredbe (EU) br. 1239/2013 i člankom 2. stavkom 2. točkom (a) Provedbene uredbe (EU) 2017/366. Carinska tijela država članica u tom kontekstu mogu dužniku kojeg se tereti za te pristojbe dostaviti te informacije samo u svrhu zaštite njegova prava na obranu. Te se informacije nipošto ne smiju otkriti trećim osobama.

Članak 4.

Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 5. rujna 2017.

Za Komisiju

Predsjednik

Jean-Claude JUNCKER

PRILOG I.

Popis računa na temelju preuzete obveze, koje je izdalo društvo Alternative Energy (AE) Solar Co. Ltd, a proglašavaju se nevaljanima:

Broj trgovačkog računa uz robu koja podliježe preuzetoj obvezi	Datum
AE-20150703-AE	20.7.2015.
AE-20151026-AE	14.11.2015.
PRAF02316001-1	31.3.2016.
AE-20160513-AE	1.6.2016.
AE-20160530-AE	15.6.2016.
PRAF02316001-2	22.4.2016.
AE2017051002	15.5.2017.

Popis računa na temelju preuzete obveze, koje je izdalo društvo Wuxi Saijing Solar Co. Ltd, a proglašavaju se nevaljanima:

Broj trgovačkog računa uz robu koja podliježe preuzetoj obvezi	Datum
PI-EC130821KR	21.8.2013.
PI-EC130924KR	24.9.2013.
PI-EC130909KR-1	9.9.2013.
PI-EC130909KR-2	9.9.2013.
PI-EC130930KR	24.10.2013.
PI-EC131008KR	4.11.2013.
PI-EC140222KR	4.3.2014.
PI-EC140114KR	22.1.2014.
PI-EC140207KR	4.3.2014.
PI-EC140513KR	18.6.2014.
PI-EC140416KR	24.4.2014.
PI-EC140919KR	23.9.2014.
PI-EC140623KR	8.7.2014.
PI-EC140821KR	8.9.2014.
PI-EC140714KR	23.7.2014.
PI-EC140804KR	25.8.2014.
PI-EC140919KR-M	30.10.2014.
PI-EC140925KR	11.10.2014.
PI-EC150319KR-1	24.3.2015.

Broj trgovačkog računa uz robu koja podliježe preuzetoj obvezi	Datum
PI-EC150113KR-55	30.1.2015.
PI-EC150326KR	26.3.2015.
PI-EC150319KR-2R	24.3.2015.
PI-EC150109KR	16.1.2015.
PI-EC150113KR-57	16.3.2015.
PI-EC150429KR-1	2.6.2015.
PI-EC150429KR-2	2.6.2015.
PI-EC150113KR-57R	26.5.2015.
PI-EC150617KR	7.8.2015.
PI-EC15813KR	6.9.2015.
PI-EC150907KR	11.11.2015.
PI-EC15831KR	12.10.2015.
PI-EC151013KR	11.11.2015.
PI-EC150906KR	1.11.2015.
PI-EC150918KR	11.11.2015.
PI-EC150930KR	1.11.2015.
PI-EC151025KR	23.12.2015.
PI-EC160113KR	28.1.2016.
PI-EC151224KR4	18.1.2016.
PI-EC160111KR	16.2.2016.
PI-EC160112KR	16.2.2016.
PI-EC151224KR3	18.1.2016.
PI-EC151224KR2	13.1.2016.
PI-EC160115KR	28.1.2016.
PI-EC160114KR	16.2.2016.
PI-EC160202KR	28.3.2016.
PI-EC151224KR1	13.1.2016.
PI-EC160316KR-R	12.4.2016.
PI-EC160320KR	27.4.2016.
PI-EC160317KR-R	14.4.2016.
PI-EC160401KR2	12.5.2016.

Broj trgovačkog računa uz robu koja podliježe preuzetoj obvezi	Datum
PI-EC160408KR-R	4.5.2016.
PI-EC160318KR-R	22.4.2016.
PI-EC160401KR1	12.5.2016.
PI-EC160407KR-R	4.5.2016.
PI-EC160409KR	31.5.2016.
PI-EC160410KR	7.6.2016.
PI-EC160319KR	25.4.2016.
PI-EC160428KR-1	18.7.2016.

PRILOG II.

Popis društava:

Ime trgovačkog društva	Dodatna oznaka TARIC
Jiangsu Aide Solar Energy Technology Co. Ltd	B798
Anhui Chaoqun Power Co. Ltd	B800
Anji DaSol Solar Energy Science & Technology Co. Ltd	B802
Anhui Schutten Solar Energy Co. Ltd Quanjiao Jingkun Trade Co. Ltd	B801
Anhui Titan PV Co. Ltd	B803
Xi'an SunOasis (Prime) Company Limited TBEA SOLAR CO. LTD XINJIANG SANG'O SOLAR EQUIPMENT	B804
Changzhou NESL Solartech Co. Ltd	B806
Changzhou Shangyou Lianyi Electronic Co. Ltd	B807
CHINALAND SOLAR ENERGY CO. LTD	B808
ChangZhou EGing Photovoltaic Technology Co. Ltd	B811
CIXI CITY RIXING ELECTRONICS CO. LTD ANHUI RINENG ZHONGTIAN SEMICONDUCTOR DEVELOPMENT CO. LTD HUOSHAN KEBO ENERGY & TECHNOLOGY CO. LTD	B812
CSG PVtech Co. Ltd	B814
China Sunergy (Nanjing) Co. Ltd CEEG Nanjing Renewable Energy Co. Ltd CEEG (Shanghai) Solar Science Technology Co. Ltd China Sunergy (Yangzhou) Co. Ltd China Sunergy (Shanghai) Co. Ltd	B809
Dongfang Electric (Yixing) MAGI Solar Power Technology Co. Ltd	B816
EOPLLY New Energy Technology Co. Ltd SHANGHAI EBEST SOLAR ENERGY TECHNOLOGY CO. LTD JIANGSU EOPLLY IMPORT & EXPORT CO. LTD	B817
Zheijiang Era Solar Co. Ltd	B818
GD Solar Co. Ltd	B820
Greenway Solar-Tech (Shanghai) Co. Ltd Greenway Solar-Tech (Huaian) Co. Ltd	B821

Ime trgovačkog društva	Dodatna oznaka TARIC
Guodian Jintech Solar Energy Co. Ltd	B822
Hangzhou Bluesun New Material Co. Ltd	B824
Hanwha SolarOne (Qidong) Co. Ltd.	B826
Hengdian Group DMEGC Magnetics Co. Ltd	B827
HENGJI PV-TECH ENERGY CO. LTD	B828
Himin Clean Energy Holdings Co. Ltd	B829
Jiangsu Green Power PV Co. Ltd	B831
Jiangsu Hosun Solar Power Co. Ltd	B832
Jiangsu Jiasheng Photovoltaic Technology Co. Ltd	B833
Jiangsu Runda PV Co. Ltd	B834
Jiangsu Sainty Photovoltaic Systems Co. Ltd Jiangsu Sainty Machinery Imp. And Exp. Corp. Ltd	B835
Jiangsu Shunfeng Photovoltaic Technology Co. Ltd Changzhou Shunfeng Photovoltaic Materials Co. Ltd Jiangsu Shunfeng Photovoltaic Electronic Power Co. Ltd	B837
Jiangsu Sinski PV Co. Ltd	B838
Jiangsu Sunlink PV Technology Co. Ltd	B839
Jiangsu Zhongchao Solar Technology Co. Ltd	B840
Jiangxi Risun Solar Energy Co. Ltd	B841
Jiangxi LDK Solar Hi-Tech Co. Ltd LDK Solar Hi-Tech (Nanchang) Co. Ltd LDK Solar Hi-Tech (Suzhou) Co. Ltd	B793
Jiangyin Shine Science and Technology Co. Ltd	B843
Jinzhou Yangguang Energy Co. Ltd Jinzhou Huachang Photovoltaic Technology Co. Ltd Jinzhou Jinmao Photovoltaic Technology Co. Ltd Jinzhou Rixin Silicon Materials Co. Ltd Jinzhou Youhua Silicon Materials Co. Ltd	B795
Juli New Energy Co. Ltd	B846
Jumao Photonic (Xiamen) Co. Ltd	B847
King-PV Technology Co. Ltd	B848
Kinve Solar Power Co. Ltd (Maanshan)	B849

Ime trgovačkog društva	Dodatna oznaka TARIC
Lightway Green New Energy Co. Ltd Lightway Green New Energy(Zhuozhou) Co. Ltd	B851
Nanjing Daqo New Energy Co. Ltd	B853
NICE SUN PV CO. LTD LEVO SOLAR TECHNOLOGY CO. LTD	B854
Ningbo Jinshi Solar Electrical Science & Technology Co. Ltd	B857
Ningbo Komaes Solar Technology Co. Ltd	B858
Ningbo South New Energy Technology Co. Ltd	B861
Ningbo Sunbe Electric Ind Co. Ltd	B862
Ningbo Ulica Solar Science & Technology Co. Ltd	B863
Perfectenergy (Shanghai) Co. Ltd	B864
Perlight Solar Co. Ltd	B865
SHANGHAI ALEX SOLAR ENERGY SCIENCE & TECHNOLOGY CO. LTD SHANGHAI ALEX NEW ENERGY CO. LTD	B870
Shanghai Chaori Solar Energy Science & Technology Co. Ltd	B872
Propsolar (Zhejiang) New Energy Technology Co. Ltd Shanghai Propsolar New Energy Co. Ltd	B873
SHANGHAI SHANGHONG ENERGY TECHNOLOGY CO. LTD	B874
Shanghai ST Solar Co. Ltd Jiangsu ST Solar Co. Ltd	B876
Shenzhen Sacred Industry Co. Ltd	B878
Sopray Energy Co. Ltd Shanghai Sopray New Energy Co. Ltd	B881
SUN EARTH SOLAR POWER CO. LTD NINGBO SUN EARTH SOLAR POWER CO. LTD Ningbo Sun Earth Solar Energy Co. Ltd	B882
SUZHOU SHENGLONG PV-TECH CO. LTD	B883
TDG Holding Co. Ltd	B884
Tianwei New Energy Holdings Co. Ltd Tianwei New Energy (Chengdu) PV Module Co. Ltd Tianwei New Energy (Yangzhou) Co. Ltd	B885
Wenzhou Jingri Electrical and Mechanical Co. Ltd	B886
Shanghai Topsolar Green Energy Co. Ltd	B877

Ime trgovačkog društva	Dodatna oznaka TARIC
Shenzhen Sungold Solar Co. Ltd	B879
Wuhu Zhongfu PV Co. Ltd	B889
Wuxi Shangpin Solar Energy Science and Technology Co. Ltd	B891
Wuxi Solar Innova PV Co. Ltd	B892
Wuxi Taichang Electronic Co. Ltd China Machinery Engineering Wuxi Co. Ltd Wuxi Taichen Machinery & Equipment Co. Ltd	B893
Xi'an Huanghe Photovoltaic Technology Co. Ltd State-run Huanghe Machine-Building Factory Import and Export Corporation Shanghai Huanghe Fengjia Photovoltaic Technology Co. Ltd	B896
Yuhuan Sinosola Science & Technology Co. Ltd	B900
Zhangjiagang City SEG PV Co. Ltd	B902
Zhejiang Fengsheng Electrical Co. Ltd	B903
Zhejiang Global Photovoltaic Technology Co. Ltd	B904
Zhejiang Heda Solar Technology Co. Ltd	B905
Zhejiang Jiutai New Energy Co. Ltd Zhejiang Topoint Photovoltaic Co. Ltd	B906
Zhejiang Kingdom Solar Energy Technic Co. Ltd	B907
Zhejiang Koly Energy Co. Ltd	B908
Zhejiang Mega Solar Energy Co. Ltd Zhejiang Fortune Photovoltaic Co. Ltd	B910
Zhejiang Shuqimeng Photovoltaic Technology Co. Ltd	B911
Zhejiang Shinew Photoelectronic Technology Co. Ltd	B912
Zhejiang Sunflower Light Energy Science & Technology Limited Liability Company Zhejiang Yauchong Light Energy Science & Technology Co. Ltd	B914
Zhejiang Sunrupu New Energy Co. Ltd	B915
Zhejiang Tianming Solar Technology Co. Ltd	B916
Zhejiang Trunsun Solar Co. Ltd Zhejiang Beyondsun PV Co. Ltd	B917
Zhejiang Wanxiang Solar Co. Ltd WANXIANG IMPORT & EXPORT CO. LTD	B918
ZHEJIANG YUANZHONG SOLAR CO. LTD	B920